

Evidenčné číslo zmluvy :

Obstarávateľa:

Objednávateľa: 4660808/2015

### **ZMLUVA O REKLAME**

Zmluvné strany:

Objednávateľ:

#### **TRANSPETROL, a.s.**

Šumavská 38, 821 08 Bratislava

Zastúpený: Ing. Ivan Krivosudský, generálny riaditeľ

IČO: 31341977

DIČ: 2020403715

IČ DPH: SK2020403715

Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.

Číslo účtu: 2621021532/1100

IBAN: SK79 1100 0000 0026 2102 1532

Zapísaná v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I, odd. Sa, vložka č. 507/B  
(v ďalšom texte len „objednávateľ“)

Obstarávateľom:

#### **Central European Education Institute s.r.o.**

Adresa: Záhradnícka 72, 821 08 Bratislava

Poštová adresa: Bárdošova 33, 831 01 Bratislava

Zastúpený: PhDr. Ing. Miriam Zajacová, konateľ

IČO: 44055129

DIČ: 2022605288

IČ DPH: SK2022605288

Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.

Č. účtu: 2922850879/1100

IBAN: SK48 1100 0000 0029 2285 0879 BIC (SWIFT): TATRSKBX

Zapísaný v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I, odd. Sa, vložka č. 51809/B  
(v ďalšom texte len „obstarávateľ“)

#### Článok I.

##### Predmet a účel zmluvy

2.1. Predmetom tejto zmluvy je propagácia obchodného mena a obchodnej značky TRANSPETROL, a.s. na športových podujatiach hokejového družstva Diplomats Pressburg (člena EUHL) počas sezóny 2015/2016.

#### Článok II.

##### Povinnosti obstarávateľa

Obstarávateľ sa touto zmluvou zaväzuje:

1. Obstarateľ pre objednávateľa po celú dobu dohodnutú v tejto zmluve propagáciu obchodného mena objednávateľa a jeho loga spôsobom a formou v súlade s touto zmluvou a právnymi predpismi.
2. Propagácia loga spoločnosti TRANSPETROL, a.s. na hokejových prilbách hráčov hokejového družstva Diplomats Pressburg (člena EUHL) počas zápasov v sezóne 2015/2016 (15.09.2015-31.05.2016).
3. Propagácia obchodného mena a loga spoločnosti TRANSPETROL, a.s. na webovej stránke hokejového družstva Diplomats Pressburg (člena EUHL) v sezóne 2015/2016 (15.09.2015-31.05.2016).
4. Zabezpečiť dokumentáciu o poskytnutí plnenia podľa čl. II bod 2. až 3. najneskôr 30 dní odo dňa konca reklamnej spolupráce.

5. *Obstarávateľ sa zaväzuje plniť predmet tejto zmluvy v súlade so zákonom č. 147/2001 Z. z. o reklame v znení neskorších predpisov a inými súvisiacimi predpismi.*

**Článok III.**  
**Povinnosti objednávateľa**

*Objednávateľ sa zaväzuje:*

- 1. Pripraviť a dodať obstarávateľovi grafické podklady a texty potrebné na realizáciu jednotlivých prvkov, uvedených v článku II. tejto zmluvy v termíne do 31.08.2015.*
- 2. Odsúhlasovať realizačné riešenia a rozmiestnenia jednotlivých prvkov, uvedených v článku II. tejto zmluvy.*
- 3. Za riadne splnenie všetkých záväzkov a povinností obstarávateľa zaplatiť dohodnutú cenu.*

**Článok IV.**  
**Dohoda o cene**

- 1. Cena za predmet zmluvy je stanovená dohodou v súlade s ustanoveniami zákona č. 18/1996 Z.z. o cenách v platnom znení na základe úhrnnej hodnoty plnenia obstarávateľa uvedeného v článku II. tejto zmluvy, vo výške **5.000,- EUR** /slovom päťtisíc EUR/. K cene bude uplatnená DPH podľa podmienok platných v čase vzniku daňovej povinnosti.*
- 2. Cena za predmet zmluvy bude uhradená prevodným príkazom na účet obstarávateľa uvedeného v tejto zmluve.*
- 3. Dohodnutá cena obsahuje všetky oprávnené náklady obstarávateľa súvisiace s plnením záväzkov podľa tejto zmluvy a je stanovená ako cena maximálna.*
- 4. V prípade porušenia, alebo nesplnenia záväzkov obstarávateľa bude celková cena znížená o dohodnutú cenu za reklamnú hodnotu porušeného, alebo nesplneného záväzku obstarávateľa a tento je povinný vrátiť poskytnutú sumu do 15 dní.*

**Článok V.**  
**Platobné podmienky**

- 1. Obstarávateľ vyhotoví objednávateľovi do 10 dní od podpisu zmluvy faktúru vo výške dohodnutej v zmluve podľa Čl. IV. ods. 1. K faktúre je potrebné doložiť kópiu tejto zmluvy.*
- 2. Lehota splatnosti faktúry je do 30 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi.*
- 3. Faktúra musí byť vyhotovená v súlade s touto zmluvou a platným zákonom o DPH.*
- 4. Za deň úhrady sa považuje deň odpísania finančných prostriedkov z účtu objednávateľa v prospech účtu obstarávateľa.*
- 5. Zabezpečenie potrebných záväzkov voči tretím osobám, vrátane ich finančnej úhrady, je povinnosťou obstarávateľa.*
- 6. Objednávateľ je oprávnený bez zaplatenia vrátiť obstarávateľovi faktúru, ktorá je vyhotovená v rozpore s touto zmluvou alebo platným zákonom o DPH, pričom sa zastavuje plynutie lehoty splatnosti. Po doručení riadne vyhotovenej faktúry objednávateľovi začína plynúť nová lehota splatnosti.*
- 7. Zmluvné strany sa dohodli, že pohľadávky obstarávateľa z tejto zmluvy voči objednávateľovi obstarávateľ nie je oprávnený postúpiť tretej osobe bez písomného súhlasu objednávateľa.*

**Článok VI.**  
**Termín platnosti zmluvy**

*Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31.05.2016.*

**Článok VII.**  
**Záverečné ustanovenia**

- 1. Táto zmluva sa môže zrušiť, zmeniť alebo dopĺňať len vzájomne odsúhlasenými písomnými dodatkami, návrhy ktorých sú oprávnené predkladať obidve zmluvné strany.*

2. Zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu písomne informovať druhú zmluvnú stranu a prípadnej zmene svojho obchodného mena, právnej formy, sídla, IČO, IČ DPH, oprávnených zástupcov, bankového spojenia, čísla účtu a iných skutočnostiach významných pre riadne plnenie tejto zmluvy.
3. Obstarávateľ sa zaväzuje zachovať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, ktoré sa dozvie od objednávateľa v súvislosti s touto zmluvou.
4. Práva a povinnosti zmluvných strán, vyplývajúce z tejto zmluvy, a v tejto zmluve bližšie neupravené, sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ďalších všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.
5. Táto zmluva sa vyhotovuje v 4 exemplároch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží dva rovnopisy.
6. Zmluvné strany si túto zmluvu prečítali a následne ju podpísali na znak súhlasu s jej obsahom a toho, že ju pochopili a bez výhrad prijali, a že táto zmluva vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu.
7. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej obojstranného podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka a § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobode informácií v znení neskorších predpisov v Centrálnom registri zmlúv. Zmluvné strany so zverejnením tejto zmluvy súhlasia.

V Bratislave, dňa

---

Ing. Ivan Krivosudský  
generálny riaditeľ  
TRANSPETROL, a.s.

---

PhDr. Ing. Miriam Zajacová  
konateľ  
Central European Education Institute s.r.o.